

(DE) ACHTUNG!

Vor Beginn der Montagearbeiten lesen Sie bitte aufmerksam die Sicherheitshinweise!

(EN) WARNING!

Before assembling, please read carefully the safety instructions!

(NL) LET OP!

Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u met de montage begint!

(FR) ATTENTION!

Avant le début des travaux de montage, prière de lire attentivement les consignes de sécurité

(IT) ATTENZIONE!

Prima di installare leggere attentamente l'avviso di sicurezza!

(ES) ATENCIÓN!

Antes de comenzar con los trabajos de montaje leer detenidamente los avisos de seguridad!

(PL) UWAGA!

Przed przystąpieniem do prac montażowych uważnie należy przeczytać wskazówki bezpieczeństwa!

(FI) HUOMIO!

Ennen asennustöiden aloittamista pyydämme Teitä lukemaan turvaohjeet huolellisesti!

(CZ) POZOR!

Než začnete provádět montážní práce, přečtěte si důkladně bezpečnostní pokyny!

(RU) ВНИМАНИЕ!

До начала монтажных работ внимательно прочтите эти указания по технике безопасности!

(GR) ΠΡΟΣΟΧΗ!

Πριν την διεξαγωγή της συναρμολόγησης διαβάστε προσεκτικά τις υποδείξεις ασφαλείας!

(RO) ATENȚIUNE!

A se citi cu atenție indicațiile privind siguranța, înainte de începerea montării!

(BG) ВНИМАНИЕ!

Преди да започнете работите по монтажа прочетете ВНИМАТЕЛНО унбТВаНИЕТо За безопасност!

(TR) DİKKAT!

Montaja başlamadan önce güvenli talimatnamesini titizlikle okuyunuz!

(HU) FLGYELEM!

A szerelési munkák megkezdése előtt figyelmesen olvassa el a biztonsági útmutatásokat!

(SV) OBS!

Läs säkerhetsanvisningarna noga innan du börjar med monteringsarbetena!

(HR) POZOR!

Prije početka montaže molimo pozorno pročitajte sigurnosne naputke!

(SL) POZOR!

Prosim, da pred zacetkom montaze, zaradi varnosti preberete vas navodila, ki so prilozena!

(SK) POZOR!

Pred tým ako začnete robiť montážne práce, prečítajte si dôkladne bezpečnostné pokyny!

(PT) CUIDADO!

Antes de iniciar os trabalhos de montagem por favor leia atentamente os avisos de segurança!

(BA) POZOR!

Prije početka montaže molimo pažljivo pročitajte sigurnosne upute!

(LT) DĖMESIO!

Norėdami saugiai ir teisingai sumontuoti šviestuv vadovaukitės šia instrukcija!

(ET) HOIATUS!

Enne monteerimist lugege ohutusjuhised tähelepanelikult läbi!

(DA) OBS!

Læs sikkerhedsinformationen nøje, før du monterer produktet!

(NO) ADVARSEL!

Les sikkerhetsinformasjonen nøye før du monterer produktet!

(LV) UZMANĪBU!

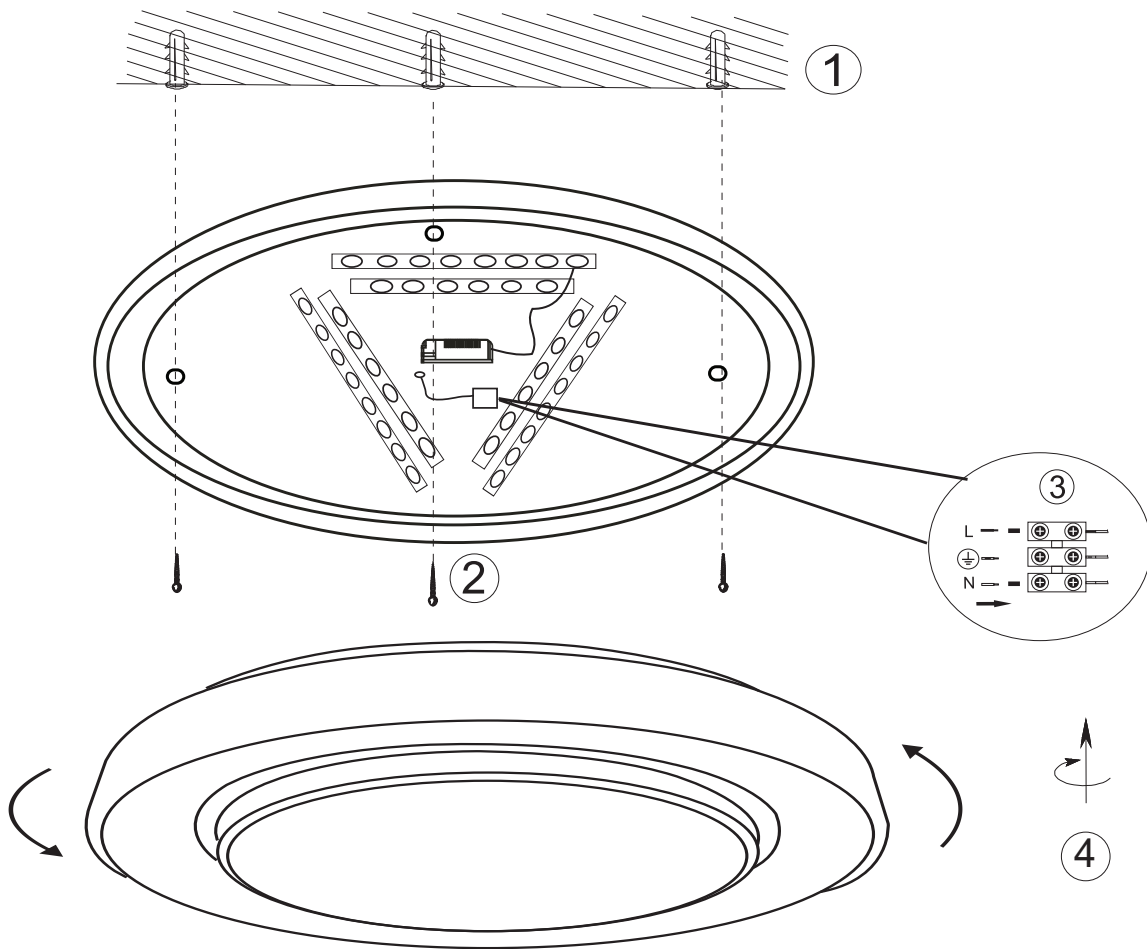
Pirms montāžas uzmanīgi izlasiet drošības norādījumus!

(SR) UPOZORENJE!

Prije početka montaže, pažljivo pročitajte sigurnosne upute!

(UK) ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перед розбиранням, будь ласка, уважно прочитайте інструкції з техніки безпеки!



230V~50Hz, 1 x LED 20W

reality-leuchten.de/
R65041032



DE	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle(n) der Energieeffizienzklasse(n) E
EN	This product contains light source(s) of energy efficiency class(es) E
NL	Dit product bevat lichtbron(nen) van energiezuinigheid, klasse(n) E
FR	Ce produit contient une/des source(s) lumineuse(s) de classe(s) d'efficacité énergétique E
IT	Questo prodotto contiene fonte/i luminosa/e della/e classe/i di efficienza energetica E
ES	Este producto cuenta con fuente(s) luminosas de eficiencia energética de clase(s) E
PL	Produkt zawiera źródła światła o klasie(-ach) efektywności energetycznej E
FI	Tämä tuote sisältää valolähteitä, joiden energiatehokkuusluokka (tai luokat) on (ovat) E
CZ	Světelný zdroj/světelné zdroje tohoto produktu je/ jsou v energetické třídě/energetických třídách E
RU	Это изделие содержит источники света с классом энергопотребления E
GR	Αυτό το προϊόν περιέχει πηγές φωτός τάξης ενεργειακής απόδοσης E
RO	Acest produs conține sursă/surse de lumină cu clasă/clase de eficiență energetică E
BG	Този продукт съдържа светлинен(ни) източник(ци) с клас(ове) на енергийна ефективност E
TR	Bu üründe E enerji verimlilik sınıflarına ait ışık kaynakları bulunmaktadır
HU	Ez a termék E energiahatékonysági osztályba tartozó fényforrást tartalmaz
SV	Denna produkt innehåller ljuskällor i energieffektivitetsklass(er) E
HR	Ovaj proizvod ima izvore svjetla energetske učinkovitosti klase E
SL	Ta izdelek vsebuje svetlobne vire razredov energijske učinkovitosti E
SK	Toto zariadenie obsahuje svetelné zdroje triedy energetickej účinnosti E
PT	Este produto contém uma(s) fonte(s) de luz da(s) classe(s) de eficiência energética E
BA	Ovaj proizvod sadrži izvor(e) svjetlosti energetske efikasnosti klase(a) E
LT	Šiame gaminyje naudojamas šviesos šaltinis (-iai), priklausantis (-ys) energijos vartojimo efektyvumo klasei (-ėms) E
ET	See toode sisaldab E klassi(de) energiasäästlikkusega valgusallikat(id)
DA	Denne produkt indeholder lyskilde(r) af energimærkningsklassen(e) E
NO	Denne produktet inneholder lyskilde(r) til energieffektivitetsklassen(e) E
LV	Šis produkts satur enerģijas avota(-u) gaismas avotus(-us) E
SR	Ovaj proizvod sadrži izvor(e) svetlosti energetske efikasnosti klase(a) E
UK	Цей виріб містить джерела світла з класом енергоспоживання E

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Reality Leuchten GmbH, Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, dass dieses Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Declaration of Conformity

Hereby, Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Déclaration de conformité

La société Reality Leuchten GmbH, sise à Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, déclare par la présente que ce produit est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse suivante : <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Verklaring van conformiteit

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg verklaart hiermee dat het product voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de Europese verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Dichiarazione di Conformità

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, dichiara che questo prodotto è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Declaración de conformidad

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, por la presente declara que este producto cumple con las disposiciones de la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la Unión Europea está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Deklaracja zgodności

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, niniejszym poświadczam, że niniejszy produkt jest zgodny z dyrektywą nr 2014/53 / UE. Cały tekst deklaracji zgodności jest dostępny na stronie: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg ilmoittaa täten, että tämä tuote noudattaa direktiivin 2014/53/EU vaatimuksia. Täydellinen EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen teksti on saatavana osoitteessa <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Prohlášení o shodě

Společnost Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, tímto prohlašuje, že tento produkt je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Plné znění prohlášení EU o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Заявление о соответствии

Компания Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg настоящим заявляет, что данный продукт соответствует Директиве ЕС 2014/53 / EU. Полный текст Декларации соответствия стандартам ЕС доступен по следующему интернет-адресу: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Δήλωση συμμόρφωσης

Με την παρούσα δήλωση η Reality Leuchten GmbH, Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg δηλώνει, ότι αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την κατευθυντήρια οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στον ακόλουθο δικτυακό τόπο: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Certificat de conformitate

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, declară prin prezenta că acest produs este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Декларация за съответствие

С настоящото, Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, декларира, че този продукт е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е на достъпен на адрес: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Uygunluk Taahhütnamesi

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, bu ürünün 2014/53/EU Yönergesine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Megfelelőségi nyilatkozat

A Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg ezennel kijelenti, hogy ez a termék eleget tesz a 2014/53/EU irányelv előírásainak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő webhelyen érhető el: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Deklaration om överensstämmelse

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, Tyskland, förklarar härmed att denna produkt överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten i EU-deklarationen om överensstämmelse finns på följande internetadress: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Izjava o skladnosti

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, ovim izjavljuje da je ovaj proizvod skladan s Direktivom 2014/53/EU. Cjelovit tekst izjave o skladnosti EU dostupan je na sljedećoj mrežnoj adresi: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Izjava o skladnosti

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg s tem izjavlja, da je ta izdelek skladen z Direktivo 2014/53/EU. Polno besedilo EU izjave o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Prehlásenie o zhode

Spoločnosť Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg týmto prehlasuje, že jej produkt je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Celý text prehlásenia o zhode s EÚ je dostupný na nasledujúcej internetovej adrese: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Declaração de Conformidade

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço Internet: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Deklaracija o usklađenosti

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, ovim izjavljuje da je ovaj proizvod usklađen sa Direktivom 2014/53/EU. Puni tekst deklaracije o usklađenosti EU raspoloživ je na sljedećoj internet adresi: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Atitikties deklaracija

„Reality Leuchten GmbH“ Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, pareiškia ir patvirtina, kad šis prietaisas atitinka direktyvos 2014/53/ES nuostatas. Pilną ES atitikties deklaracijos tekstą rasite adresu <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Vastavusdeklaratsioon

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg kinnitab, et toode vastab direktiivile 2014/53/EL. EL-i vastavusdeklaratsiooni täistekst on saadaval veebilehel: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Overenstemmelseserklæring

Reality Leuchten GmbH, Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, erklærer hermed, at dette produkt er i overenstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den komplette tekst fra overenstemmelseserklæringen for EU er tilgængelig på den følgende internetadresse: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Samsvarserklæring

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, erklærer herved at dette produktet er i samsvar med direktiv 2014/53/EF. Den komplette teksten til EF-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende Internett-adresse: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Atbilstības deklarācija

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberga, ar šo deklarē, ka šis izstrādājums atbilst direktīvai Nr. 2014/53/EU. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta adresē: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

Deklaracija o usklađenosti

Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, ovim izjavljuje da je ovaj proizvod usklađen sa Direktivom 2014/53/EU. Puni tekst deklaracije o usklađenosti EU na raspolaganju je na sledećoj internet adresi: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

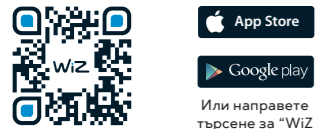
Декларація про відповідність

Цим Reality Leuchten GmbH. Gut Nierhof 17, D-59757 Arnsberg, заявляє, що цей продукт відповідає Директиві 2014/53 / ЄС. Повний текст декларації відповідності ЄС доступний за такою Інтернет-адресою: <https://files.trio-lighting.com/ce-conformity/R65041032.pdf>

БЪЛГАРСКИ

ДОБРЕ ДОШЛИ

1 Изтеглете безплатното приложение Wiz от Google Play или App Store, създайте вашия Wiz Home или се присъединете към такъв.



Или направете търсене за "Wiz"

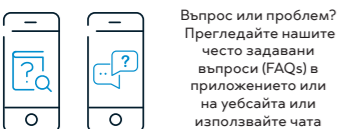
2 Инсталирайте вашата Wiz Connected light и следвайте стъпките на екрана в приложението, за да въведете настройките.



3 Стенен ключ > ON винаги с цвета на светлината запазен в дистанционното управление в бутон D (1)

ON-OFF-ON винаги с цвета на светлината запазен в дистанционното управление в бутон E (2)

дистанционно управление > ON от паметта
WLAN > ON от паметта



4 Въпрос или проблем? Прегледайте нашите често задавани въпроси (FAQs) в приложението или на уебсайта или използвайте чата за обслужване в приложението

BOSANSKI

DOBRODOŠLI

1 Preuzmite besplatnu aplikaciju Wiz sa Google Play ili sa Trgovine aplikacijama, kreirajte svoj Wiz Home ili se pridružite postojećem.



Ili pretražite "Wiz lighting"

2 Instalirajte svoj Wiz Connected light i slijedite korake na ekranu unutar aplikacije da dovršite postavljanje.



3 Zidni prekidač > ON uvijek pomoću svijetle boje koja je pohranjena na daljinskom upravljaču na dugmetu D (1)

ON-OFF-ON uvijek pomoću svijetle boje koja je pohranjena na daljinskom upravljaču na dugmetu E (2)

Daljinski upravljač > ON s memorijom
WLAN > ON s memorijom



4 bilo kakva pitanja ili problem? Provjerite naša ČPP (FAQ) u aplikaciji ili na web stranici ili koristite chat podršku u aplikaciji

ČEŠTINA

VÍTEJTE

1 Stáhněte si bezplatnou aplikaci WIZ Prostřednictvím Google Play nebo App Store si vytvořte profil WIZ Home, nebo se připojte k již vytvořenému profilu.



Nebo vyhledejte "Wiz lighting"

2 Nainstalujte si telefonem ovládané WIZ Connected light a dokončete nastavení podle pokynů na displeji.



3 Nástěnný vypínač > ON (ZAP) vždy s barvou světla uloženého v dálkovém ovládacím tlačítka D (1)

ON-OFF-ON (ZAP-VYP-ZAP) vždy s barvou světla uloženého v dálkovém ovládacím tlačítka E (2)

dálkové ovládání > ON (ZAP) s pamětí
WLAN > ON (ZAP) s pamětí



4 Máte dotazy nebo potřebujete pomoc? Přechtěte si často kladené otázky v aplikaci nebo na webu, případně použijte podporu formou chatu v aplikaci.

DANISH (DANSK)

VELKOMMEN

1 Download den gratis WIZ-app fra Google Play eller App Store, skab dit eget WIZ Home eller bliv del af et.



Eller søg efter "Wiz lighting"

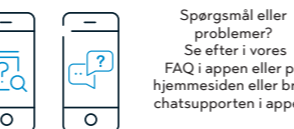
2 Installer dit WIZ Connected light og følg vejledningen på skærmen i appen for at gennemføre opsætningen.



3 Kontakt på væggen > ON altid med lysfarven gemt på fjernbetjeningen med knappen D (1)

ON-OFF-ON altid med lysfarven gemt på fjernbetjeningen med knappen E (2)

Fjernbetjening > ON med hukommelse
WLAN > ON med hukommelse



4 Spørgsmål eller problemer? Se efter i vores FAQ i appen eller på hjemmesiden eller brug chatsupporten i appen.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΚΑΛΩΣ ΟΡΙΣΑΤΕ

1 Κατεβάστε τη δωρεάν εφαρμογή WIZ Από το Google Play ή το App Store, δημιουργήστε το δικό σας WIZ Home ή συνμητάχτε σε ένα άλλο.



Ή εκτελέστε μια αναζήτηση με τους όρους "Wiz lighting"

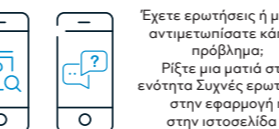
2 Εγκαταστήστε το WIZ Connected light και ακολουθήστε τα βήματα στην οθόνη για να ολοκληρώσετε τις ρυθμίσεις.



3 Διακόπτης τοίχου > ON πάντα με το χρώμα του φωτισμού που έχει αποθηκευτεί στο τηλεχειριστήριο στο κουμπί D (1)

ON-OFF-ON πάντα με το χρώμα του φωτισμού που έχει αποθηκευτεί στο τηλεχειριστήριο στο κουμπί E (2)

τηλεχειριστήριο > ON βάσει της τελευταίας αποθηκευμένης ρύθμισης
WLAN > ON βάσει της τελευταίας αποθηκευμένης ρύθμισης



4 Έχετε ερωτήσεις ή μήπως αντιμετωπίσατε κάποιο πρόβλημα; Πείτε για μας στην ενότητα Συχνές ερωτήσεις στην ιστοσελίδα ή χρησιμοποιήστε τη δυνατότητα συνομιλίας εντός της εφαρμογής

ESTONIAN

TERE TULEMAST

1 Laadige alla tasuta WIZ'i app Google Play'st või App Store'ist, looge oma WIZ Home või ühinege ühega neist.



Või sisestage otsingusse "Wiz lighting"

2 Installige oma WIZ Connected light ja järgige rakenduses häälestuse lõpetamiseks ekraanil olevald samme



3 Seinälüüti > ON alati valguse värviga, mis on salvestatud kaugjuhtimispulsi nupu D (1) alla

ON-OFF-ON alati valguse värviga, mis on salvestatud kaugjuhtimispulsi nupu E (2) alla

Kaugjuhtimispult > ON koos mäluaga
WLAN > ON koos mäluaga



4 Kas on küsimusi? Vaadake rakenduses või veebilehel meie FAQs (KKK-si), või kasutage äpisisest tuge

HRVATSKI

DOBRO DOŠLI

1 Preuzmite besplatnu "Wiz" aplikaciju iz Google Play ili App Store, kreirajte vaš osobni "Wiz Home" ili se pridružite jednom od postojećih.



Ili potražite osvjetljenje "Wiz lighting"

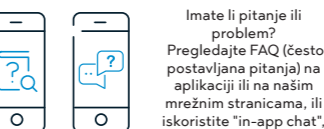
2 Instalirajte svoje osvjetljenje "Wiz Connected light" i slijedite aplikacijske korake na zaslonu, kako biste dovršili postavljanje.



3 Zidni prekidač > ON uvijek sa svjetlom u boji pohranjenoj na daljinskom upravljaču, tipka D (1)

ON-OFF-ON uvijek u sa svjetlom u boji pohranjenoj na daljinskom upravljaču, tipka E (2)

Daljinski upravljač > ON s memorijom
WLAN > ON s memorijom



4 Imate li pitanje ili problem? Pregledajte FAQ (često postavljana pitanja) na aplikaciji ili na našim mrežnim stranicama, ili iskoristite "in-app chat", aplikacijsku podršku za razgovor

HUNGARIAN

ÜDVÖZÖLJÜK!

1 Töltse le az ingyenes WIZ alkalmazást a Google Play Áruházból vagy az App Store-ból, hozza létre saját WIZ Home otthonát, vagy csatlakozzon egyhez.



Vagy keressen rá a "Wiz lighting"

2 Építse be WIZ Connected light fényforrását, és kövesse a képernyőn megjelenő lépéseket az alkalmazásban a beállítás elvégzéséhez.



3 Fali kapcsoló > ON – mindig a távirányító "D" (1) gombján tárolt színű fényfel.

ON-OFF-ON – mindig a távirányító "E" (2) gombján tárolt színű fényfel.

távirányító > ON s memóriával
Wi-Fi > ON – memóriával



4 Kérdése vagy problémája van? Tekintse meg az alkalmazás vagy a weboldal GY.I.K. részét, vagy használja az alkalmazásban elérhető csevegőtárogatót

INGLÉS

BEM-VINDO

1 Descarregue a aplicação gratuita WIZ Do Google Play ou na App Store, crie a sua WIZ Home ou junte-se a uma.



Ou pesquise por "iluminação Wiz"

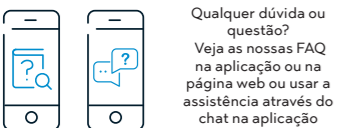
2 Instale a sua WIZ Connected Light e siga os passos no ecrã na aplicação para concluir a configuração.



3 Interruptor de parede > ON sempre com a luz clara guardada no controlo remoto no botão D (1)

ON-OFF-ON sempre com a luz clara guardada no controlo remoto no botão E (2)

controlo remoto > ON com memória
WLAN > ON com memória



4 Qualquer dúvida ou questão? Veja as nossas FAQ na aplicação ou na página web ou usar a assistência através do chat na aplicação

LIETUVIŠKAI

SVEIKI

1 Parsisiųsti nemokamą "Wiz" programą "Google Play" arba "App Store" sukurkite savo "WIZ Home" vietni vai prisijunkite prie jau esamų.



Arba susiraskite "Wiz lighting"

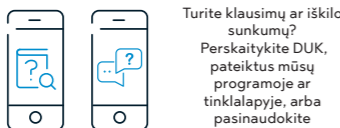
2 Įdiekite "WIZ Connected light" ir sekite ekrane nurodomų veiksmų programoje, kad užbaigtumėte nustatymą.



3 Siėninis jungiklis > ON visada su šviesos spalva, išsaugota nuotolinio valdymo sistemoje, mygtukas D (1)

ON-OFF-ON visada su šviesos spalva, išsaugota nuotolinio valdymo sistemoje, mygtukas E (2)

nuotolinis valdymas > ON su atmintimi
WLAN > ON su atmintimi



4 Turite klausimų ar iškilę sunkumų? Perskaitykite DUK, pateiktus mūsų programoje ar tinklalapyje, arba pasinaudokite programoje įdiegta tiesiogine pagalba

LATVIEŠU

LAIPIŅI LŪDZAM!

1 Lejupielādējiet bezmaksas WIZ lietotni no Google Play vai App Store un izveidojiet savu WIZ Home vietni vai pievienojieties jau esošai.



Vai meklējiet "Wiz lighting"

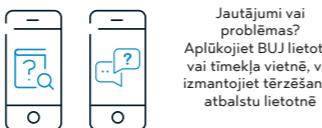
2 Instalējiet WIZ Connected light un izpildiet ekrānā redzamos soļus lietotnē, lai pabeigtu iestatīšanu.



3 Siēnas slēdzis > ON vienmēr ar gaišu krāsu, kas saglabāta uz tālvadības pults pogas D (1)

ON-OFF-ON vienmēr ar gaišu krāsu, kas saglabāta uz tālvadības pults pogas E (2)

tālvadības pults > ON (ieslēgt) ar atmiņu
WLAN > ON (ieslēgt) ar atmiņu



4 Jautājumi vai problēmas? Aplūkojiet BUJ lietotnē vai tīmekļa vietnē, vai izmantojiet tērēšanas atbalstu lietotnē

NORSK

VELKOMMEN

1 Last ned WIZ app gratis Fra Google Play eller App Store, skap ditt WIZ Home eller koble til ett.



Eller søk etter "Wiz lighting"

2 Installer WIZ Connected light og følg instruksjonene på skjermen i appen for å fullføre oppsettet.



3 Veggbryter > ON alltid med lysfargen lagret på knapp D (1) på fjernkontrollen

ON-OFF-ON alltid med lysfargen lagret på knapp E (2) på fjernkontrollen

fjernkontroll > ON med minne
WLAN > ON med minne



4 Spørgsmål eller problemer? Se ofte stille spørsmål/FAQ i appen eller på nettsiden, eller bruk chat support i appen.

SVENSKA

VÄLKOMMEN

1 Ladda ned den kostnadsfria WIZ-appen Från Google Play eller App Store, skapa din WIZ Home eller anslut till en.



Eller sök efter "Wiz lighting"

2 Installera din WIZ Connected light och följ stegen på skärmen i appen för att slutföra installationen.



3 Väggsströmbrytare > ON alltid med den ljusa färgen som är lagrad på fjärrkontrollens D (1)-knapp

ON-OFF-ON alltid med den ljusa färgen som är lagrad på fjärrkontrollens E (2)-knapp

fjärrkontroll > ON med minne
WLAN > ON med minne



4 Några frågor eller problem? Gå till vanliga frågor i appen eller på webbplatsen eller använd funktionen för chatsupport i appen.

SLOVENSKY

VITAJTE

1 Prevezmite si brezplačno aplikacijo WIZ Z obhodu Google Play alebo App Store, vytvorte si Domácnost WIZ alebo sa k nejakej pridajte.



Alebo vyhleďte "Wiz lighting"

2 Nainštalujte svoje WIZ connected light a postupujte podľa krokov na obrazovke v aplikácii, aby ste dokončili nastavenie.



3 Nástěnný spínač > ON vždy s farbou svetla uloženou v diaľkovom ovládaní pod tlačidlom D (1)

ON-OFF-ON vždy s farbou svetla uloženou v diaľkovom ovládaní pod tlačidlom E (2)

diaľkové ovládanie > ON s pamäťou
WLAN > ON s pamäťou



4 Máte akékoľvek otázky alebo problémy? Pozrite si naše Najčastejšie otázky v aplikácii alebo na webovej stránke, prípadne použijte podporu cez konverzáciu v aplikácii

SLOVENŠČINA

DOBRODOŠLI

1 Prenesite brezplačno WIZ aplikacijo Prek trgovine Google Play ali App Store, ustvarite svoj WIZ Home ali se pridružite drugim.



Ali v iskalnik vnesite "Wiz lighting"

2 Namestitev svojo WIZ connected light in sledite navodilom na daljinskem upravljalniku pod aplikaciji, da dokončate namestitev.



3 Stensko stikalo > ON vedno s svetlo barvo, ki je shranjena na daljinskem upravljalniku pod gumbom D (1)

ON-OFF-ON vedno s svetlo barvo, ki je shranjena na daljinskem upravljalniku pod gumbom E (2)

daljinski upravljalnik > ON s spomina
WLAN > ON s spomina



4 Imate vprašanja ali težave? Preberite naša Pogosta vprašanja v aplikaciji ali na spletni strani, ali uporabite klepet za podporo v aplikaciji

TURKISH

HOŞ GELDİNİZ

1 Ücretsiz WIZ uygulamasını indirin Google Play'den veya App Store'dan WIZ Home'unuzu oluşturun veya birine katılın.



Ya da "Wiz lighting" araması yapın

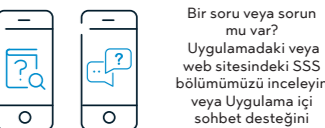
2 Kurulumu tamamlamak için WIZ Connected light'ınızı takın ve uygulamada ekranla gösterilen adımları takip edin.



3 Duvar şalteri > ON, daima uzaktan kumandadaki D (1) düğmesi belleğinde kayıtlı açık renkle

ON-OFF-ON, daima uzaktan kumandadaki E (2) düğmesi belleğinde kayıtlı açık renkle

uzaktan kumanda > ON, bellekli
WLAN > ON, bellekli



4 Bir soru veya sorun mu var? Uygulamadaki veya web sitesindeki SSS bölümümüze inceleyin veya Uygulama içi sohbet desteğini kullanın

Let's get started



TRIO
LIGHTING FOR YOU

COULDN'T BE EASIER

Pair & share. Instantly.



- Instant pairing
- No hub required
- Multi-user
- Secured cloud
- Multi-location
- Control anywhere



30 seconds to set up. Everyone can enjoy the WIZ experience on their smartphone.

THE WIZ DNA

WIZ brings total flexibility with 64,000 shades of white and dimming. It's the very minimum of what should be expected for the 21st century.

64,000 WHITES

Preset light modes



16 Million COLORS

Dynamic light modes



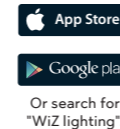
WIZ lighting experts have designed dynamic color modes that completely outshine the rest of the industry. Like great music tracks, perfectly synchronized and randomized, our modes make any room glow with stunning lighting ambiances.

ENGLISH

WELCOME

1

Download the free WIZ app from Google Play or the App Store, create your WIZ Home or join one.



2

Install your WIZ Connected light and follow the on-screen steps in the app to complete set up.



3

Wall switch > always with the light colour stored on the remote control on button D (1)
ON-OFF-ON always with the light colour stored on the remote control on button E (2)
remote control > ON with memory
WLAN > ON with memory

4



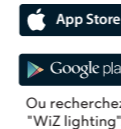
Any question or issue? Check out our FAQs in the app or on the website or use the in-app chat support

FRANCAIS

BIENVENUE

1

Téléchargez l'application gratuite WIZ depuis Google Play ou l'App Store, créez votre maison WIZ ou rejoignez-en une.



2

Installez votre lampe connectée WIZ et suivez les différentes étapes dans l'application pour effectuer la configuration



3

Interrupteur mural > ON toujours avec la couleur de la lumière mémorisée sur le bouton D de la télécommande (1)
ON-OFF-ON toujours avec la couleur de la lumière mémorisée sur le bouton E de la télécommande (2)
Télécommande > ON avec paramètres mémorisés
WLAN > ON avec paramètres mémorisés

4



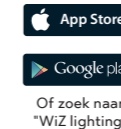
Une question ou un problème? Consultez nos FAQs dans l'application ou sur le site Web ou utilisez l'assistance par chat de l'application

NEDERLANDS

WELKOM

1

Download de gratis WIZ-app vanaf Google Play of de App Store, creëer uw WIZ Home of treed er tot een toe.



2

Installeer uw WIZ connected light en volg de stappen op het scherm in de app om de installatie te voltooien.



3

Wandschakelaar > altijd ON met de lichtkleur opgeslagen op de afstandsbediening op toets D (1)
Altijd ON-OFF-ON met de lichtkleur opgeslagen op de afstandsbediening op toets E (2)
afstandsbediening > ON met herinnering
WLAN > ON met herinnering

4



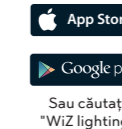
Vragen of problemen? Bekijk de FAQ's in de app of op de website of maak gebruik van de chatsupport in de app

ROMÂNĂ

BINE AȚI VENIT

1

Descărcați aplicația gratuită WIZ Din Google Play sau App Store, creați-vă propriul WIZ Home sau alăturați-vă unuia.



2

Instalați-vă WIZ Connected light și urmați pașii de pe ecran din aplicație pentru a finaliza configurarea.



3

Înterupător de perete > ON întotdeauna cu culoarea luminii memorată pe butonul D (1) al telecomenzii
ON-OFF-ON întotdeauna cu culoarea memorată pe butonul E (2) al telecomenzii
telecomandă > ON cu setarea memorată
WLAN > ON cu setarea memorată

4



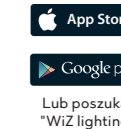
Aveți întrebări sau probleme? Citiți secțiunea FAQ (Întrebări și răspunsuri) din aplicație sau de pe site sau folosiți chat-ul pentru asistență din aplicație

POLSKI

WITAMY

1

Pobierz bezpłatną aplikację WIZ Z Google Play lub sklepu App, stwórz własny WIZ Home lub przyłącz się do już istniejącego.



2

Zainstaluj swoje WIZ Connect light i postępuj zgodnie z krokami na ekranie w aplikacji, aby dokończyć ustawianie.



3

Przełącznik ścienny > ON zawsze jasny kolor na pilocie na przycisku D (1)
ON-OFF-ON zawsze jasny kolor na pilocie na przycisku E (2)
pilot > ON z pamięcią
WLAN > ON z pamięcią

4



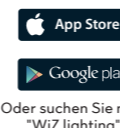
Masz jakieś pytania lub problemy? Sprawdź nasze PIO w aplikacji lub zajrzyj na naszą stronę lub skorzystaj ze wsparcia na czacie

DEUTSCH

WILLKOMMEN

1

Laden Sie die kostenlose WIZ-App aus Google Play oder dem App Store herunter, erstellen Sie Ihr WIZ Home oder treten Sie einem bei.



2

Installieren Sie Ihre WIZ-Connected-Leuchte und befolgen Sie zum Abschließen der Einrichtung die Bildschirmanweisungen in der App.



3

Wandschalter > ON immer mit der Lichtfarbe, die auf der Fernbedienung auf Taste D (1) gespeichert ist
ON-OFF-ON immer mit der Lichtfarbe, die auf der Fernbedienung auf Taste E (2) gespeichert ist
Fernbedienung > ON mit Memoryfunktion
WLAN > ON mit Memoryfunktion

4



Sie haben Fragen oder Probleme? Prüfen Sie unsere häufig gestellten Fragen in der App oder auf der Webseite oder Nutzen Sie den Chat-Support in der App

ESPAÑOL

BIENVENIDO

1

Descargue gratuitamente la aplicación WIZ en Google Play o en App Store y cree su hogar WIZ o únase a uno.



2

Instale su luz WIZ Connected y siga los pasos que aparecen en la pantalla de la aplicación para completar la configuración.



3

Interruptor de pared > ON siempre con el color de la luz guardado en el mando a distancia en el botón D (1)
ON-OFF-ON siempre con el color de la luz guardado en el mando a distancia en el botón E (2)
Mando a distancia > ON con memoria
WLAN > ON con memoria

4



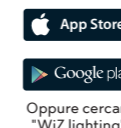
¿Alguna pregunta o problema? Consulte nuestras preguntas frecuentes en la aplicación o en nuestro sitio web o bien utilice nuestro chat para soporte técnico en nuestra aplicación

ITALIANO

BENVENUTO

1

Scaricare l'app WIZ gratuita da Google Play o App Store per creare WIZ Home o unirsi a uno.



2

Installare WIZ Connected Luce e seguire le procedure su schermo nell'app per completare la configurazione.



3

Interruttore posto sul muro > ON sempre con il colore della luce memorizzato sul telecomando al pulsante D (1)
ON-OFF-ON sempre con il colore della luce memorizzato sul telecomando al pulsante E (2)
telecomando > ON con le impostazioni in memoria
WLAN > ON con le impostazioni in memoria

4



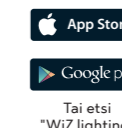
Domande o problemi? Controllare le FAQs nell'app o sul sito web oppure Utilizzare l'assistenza via chat nell'app

FINNISH

TERVETULOA

1

Lataa ilmainen WIZ-sovellus Google Playstä tai App Storesta, ja luo oma WIZ Home, tai liity mukaan sellaiseen.



2

Asenna WIZ Connected light -valaisimesi, ja noudata sovelluksen näytön esittämiä vaiheita tehäksesi asetukset valmiiksi.



3

Seinäkätkaisin > ON aina sillä valon värillä, joka on tallennettu kaukosäätimeen painikkeella D (1)
ON-OFF-ON aina sillä valon värillä, joka on tallennettu kaukosäätimeen painikkeella E (2)
kaukosäädin > ON muistiin tallennetulla värillä
WLAN > ON muistiin tallennetulla värillä

4



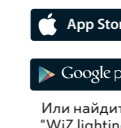
Kysyttävää tai ongelmia? Katso UKK:me sovelluksesta tai verkkosivuiltamme, tai käytä sovelluksen sisäistä tukea.

РУССКИЙ

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ

1

Загрузите бесплатное приложение WIZ в Google Play или в App Store, создайте свой WIZ Home или присоединитесь к нему.



2

Установите WIZ Connected light и следуйте инструкциям на экране в приложении, чтобы завершить настройку.



3

Настенный выключатель > ON всегда со светлым цветом, на пульте ДУ на кнопке D (1)
ON-OFF-ON всегда со светлым цветом на пульте ДУ на кнопке E (2)
Пульт ДУ > ON настройка из памяти
WLAN > ON настройка из памяти

4



Ознакомьтесь с нашими часто задаваемыми вопросами в приложении или на веб-сайте или воспользуйтесь чатом поддержки в приложении.

THE COLLECTION



E27
987-88



E14
983-88



GU10
956-88

STREAMLINE YOUR LIFE

WIZ already has 60+ popular IFTTT applets available on <https://ifttt.com/wiz>

Enjoy Amazon Alexa with smart home skill. You can also use Google Assistant on Google Home or your smartphone.



Turn on the light when my security camera detects motion

Change the light to cool white when it gets hot

Change the light to bright red in case of a carbon monoxide emergency